



05-21-2001



101723045

Form PTO-1595

(Rev. 03/01)

OMB No. 0651-0027 (exp. 5/31/2002)

## PATENTS ONLY

DEPARTMENT OF COMMERCE  
U.S. Patent and Trademark Office

To the Honorable Commissioner of Patents and Trademarks: Please record the attached original documents or copy thereof

## 1. Name of conveying party(ies):

Ryoji Inaba (March 22, 2001)  
Satoshi Takahashi (March 26, 2001)  
Miho Ozawa (March 23, 2001)  
Yoshitaka Kodama (March 22, 2001)Additional name(s) of conveying party(ies)  
attached?☐ Yes☒ No

## 2. Name and address of receiving party(ies)

Name: Hitachi, Ltd.

Internal Address: \_\_\_\_\_

Street Address: \_\_\_\_\_

6, Kanda Surugadai 4-chome  
Chiyoda-kuCity: TokyoState: Japan

Zip: \_\_\_\_\_

Additional name(s) &  
address(es) attached:☐ Yes☒ No

## 3. Nature of Conveyance:

5-16-01

☒ Assignment☐ Merger☐ Security Agreement☐ Change of Name☐ Other \_\_\_\_\_Execution Date: Same as above

## 4. Application number(s) or patent number(s):

If this document is being filed together with a new application, the execution date of the new application is: \_\_\_\_\_

A. Patent Application No.(s):

09/815,329

B. Patent No.(s): \_\_\_\_\_

Additional numbers attached?

☐ Yes☒ No5. Name and address of party to whom correspondence  
concerning document should be mailed:Name: Mark J. ThronsonDICKSTEIN SHAPIRO MORIN & OSHINSKY LLPInternal Address: Atty. Dkt.: H6807/0002/P002Street Address: 2101 L Street NWCity:  
WashingtonState: DC Zip: 20037-15266. Total number of applications and  
patents involved:1

## 7. Total fee (37 CFR 3.41)

\$ 40.00☒ Enclosed☒ Authorized to be charged to deposit account

## 8. Deposit account number:

04-1073

(Attach duplicate copy of this page if paying by deposit account)

DO NOT USE THIS SPACE

405

## 9. Statement and signature.

*To the best of my knowledge and belief, the foregoing information is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document.*Mark J. Thronson

Name of Person Signing

  
SignatureMay 16, 2001

Date

Total number of pages including cover sheet, attachments, and documents: 2

017/2001 HNOERL 00000050 09015329

F01581

40.00 DP

1292959 v1: RPNJ011.DOC

# ASSIGNMENT ( 譲渡証 )

As a below named inventor, I hereby declare that:

IN CONSIDERATION of the sum of One Dollar (\$1.00) or the equivalent thereof, and other good and valuable consideration paid to me or us citizen(s) of Japan by HITACHI, LTD., a corporation organized under the laws of Japan, located at 6, Kanda Surugadai 4-chome, Chiyoda-ku, Tokyo, Japan, receipt of which is hereby acknowledged I do hereby sell and assign to said HITACHI, LTD., its successors and assigns, all my right, title and interest, in and for the United States of America, in and to

## Capillary Array Electrophoresis Apparatus and Electrophoresis Method

invented by me or us and described in the application for United States Letters Patent therefor, executed on even date herewith, and all United States Letters Patent which may be granted therefor, and all divisions, continuations and extensions thereof, the said interest being the entire ownership of the said Letters Patent when granted, to be held and enjoyed by said HITACHI, LTD., its successors, assigns or other legal representatives, to the full end of term for which said Letters Patent may be granted, as fully and entirely as the same would have been held and enjoyed by me or us if this assignment and sale had not been made;

And I hereby agree to sign and execute any further documents or instruments which may be necessary, lawful, and proper in the prosecution of the above-named application or in the preparation and prosecution of any continuing, continuation-in-part, substitute, divisional, renewal, reviewed or reissue applications or in any amendment, extension, or interference proceedings, or otherwise to secure the title thereto in said assignee;

And I do hereby authorize and request the Commissioner of Patents to issue said Letters Patent to said HITACHI, LTD.

Signed on the date(s) indicated aside signatures:

INVENTOR(S)

(発明者フルネームサイン)

Date Signed

(署名日)

1) Ryoji INABA

*Ryoji Inaba*

*03/22/2001*

2) Satoshi TAKAHASHI

*Satoshi Takahashi*

*03/26/2001*

3) Miho OZAWA

*Miho Ozawa*

*03/23/2001*

4) Yoshitaka KODAMA

*Yoshitaka Kodama*

*03/22/2001*

5)

6)

7)

8)

9)

10)

RECORDED: 05/16/2001

PATENT  
REEL: 011803 FRAME: 0587